

Consolidated Exploration Holdings Ltd.

Suite No 3-11, 3rd floor,
Capital City Building,
Independence Avenue, P.O.
Box 1137, Victoria, Mahe,
Seychelles

«29» июня 2012 года
Иск. № 001

Премьер-министру
Кыргызской Республики
господину О. Т. Бабанову
720003, Кыргызская
Республика,
город Бишкек,
ул. Адылмамунова, 207

Копия:
Президенту
Кыргызской Республики
господину А.Ш. Атамбаеву
720003, Кыргызская Республика,
город Бишкек,
пр. Чуй, 205

Торага Жогорку Кенеша
Кыргызской Республики
господину А. Ш. Жээнбекову
720003, Кыргызская Республика,
город Бишкек,
пр. Чуй, 205

Уважаемый Омурбек Токтогулович!

Компания «Consolidated Exploration Holdings Ltd.» (инвестиционная компания, владеющая 60% акций ЗАО «Джеруйалтын», и входящая в состав крупного казахстанского инвестиционного холдинга «Visor Group») («Инвестор») обращается к Вам как к главе Правительства Кыргызской Республики с предложением о начале консультаций в рамках п. 2 ст. 18 Закона КР «Об инвестициях» в отношении разрешения инвестиционного спора.

Данный спор возник из-за нарушения прав нашей компании как иностранного инвестора в связи с решениями Правительства Кыргызской Республики и Министерства природных ресурсов Кыргызской Республики («Министерство») об аннулировании лицензии на разработку Джеруйского золоторудного месторождения («Основная лицензия»), выданной ЗАО «Джеруйалтын», а также ранее принятыми решениями государственных органов Кыргызстана об аннулировании:

- лицензии на добычу известняка (вспомогательного продукта, технологически необходимого для процесса добычи золота) на участке Уюшлой («Лицензия №1072ТР»); и
- лицензии на геологическое изучение прилегающей к Джеруйскому золоторудному месторождению территории так называемой «Джеруйской площади» («Лицензия

№640АП»).

Инвестор считает вышеуказанные действия Правительства и иных государственных органов Кыргызской Республики незаконными и ущемляющими права нашей компании как иностранного инвестора.

Насколько мы понимаем, Вы (как глава Правительства Кыргызской Республики) располагаете всей необходимой информацией по данному проекту.

Тем не менее, основные фактические обстоятельства, имеющие отношение к спору, могут быть суммированы следующим образом:

- (i) Основная лицензия на разработку Джеруйского месторождения была выдана ЗАО «Джеруйалтын» 19 июля 2006 года. При этом, одним из условий выдачи Основной лицензии было погашение ЗАО «Джеруйалтын» (или его акционерами) долга Кыргызской Республики перед предыдущим оператором Джеруйского золоторудного месторождения – компанией «Oxus». Вышеупомянутый долг возник по результатам арбитражного разбирательства, инициированного компанией «Oxus» после отзыва ее лицензии на разработку Джеруйского золоторудного месторождения. В соответствии с принятыми на себя обязательствами, после получения Основанной лицензии было обеспечено погашение долга Кыргызской Республики перед компанией «Oxus».
- (ii) Примерно в это же время, ЗАО «Джеруйалтын» были выданы дополнительные лицензии - Лицензия №1072ТР и Лицензия №640АП.
- (iii) После получения вышеупомянутых лицензий, Инвестор инвестировал более 59 (пятидесяти девяти) миллионов долларов США в разработку Джеруйского месторождения и смежной территории, работы на которой велись в соответствии с Лицензией №640АП, и обеспечило работой более 400 (четырёхсот) граждан Кыргызской Республики. По состоянию на сегодняшний день, ЗАО «Джеруйалтын» уплатило в бюджет Кыргызской Республики бонусов и налогов в размере более 10 (десяти) миллионов долларов США, включая отчисления в Фонд «Социального развития Таласской области» в размере 1 (одного) миллиона долларов США.
- (iv) В марте 2009 года и в январе 2010 Министерством были приняты решения об аннулировании Лицензий №640АП и №1072ТР соответственно. При этом в ЗАО «Джеруйалтын» не было даже направлено формального уведомления, не говоря уже о представлении возможности дать какие-либо комментарии по объявленным Министерством причинам отзыва. Жалоба, направленная 6 мая 2009 года в Министерство в отношении отзыва Лицензии №640АП не разрешена до сегодняшнего дня.
- (v) Далее, в нарушение требований законодательства Кыргызской Республики, предусматривающих, что решения об отзыве лицензий выносятся не Правительством КР, а специальной комиссией Министерства (на соответствующее заседание которой приглашается, в том числе, и Лицензиат), 18 ноября 2010 года Правительство КР вынесло Постановление № 286, в соответствии с которым Правительство поручило Министерству отозвать Основную лицензию ЗАО «Джеруйалтын» в связи с тем, что ЗАО «Джеруйалтын» якобы не предоставило к

сроку, указанному в соответствующем лицензионном соглашении, согласованный Технический проект разработки месторождения Джеруй.

- (vi) Во исполнение Постановления № 286, 1 декабря 2010 года, Министерство приняло решение об аннулировании Основной лицензии. При этом, в нарушение требований законодательства Кыргызской Республики, предусматривающих специальный порядок принятия решений об отзыве лицензий, соответствующая комиссия Министерства не рассматривала должным образом вопрос отзыва лицензии, а просто оформила уже вынесенное в этой связи решение Правительства КР.
- (vii) Вышеуказанные решения Правительства КР и Министерства вызвали приостановление действия и других операционных лицензий нашего предприятия (включая лицензию на производство опасных работ № Э00988 от 24 августа 2010 года, выданную государственной инспекцией по надзору за промышленной безопасностью и горному надзору («Лицензия № Э00988»)).
- (viii) Кроме того, после отзыва Основной лицензии, Министерством были предприняты меры по аннулированию имущественных прав ЗАО «Джеруйалтын» на земельные участки, необходимые для разработки месторождения Джеруй.

Инвестор считает, что Основная лицензия, а также другие лицензии (в частности Лицензии №640АП, №1072ТР и № Э00988) были отозваны и приостановлены в нарушение установленного законодательством порядка отзыва и приостановления действия лицензий. Кроме того, в отношении озвученной Правительством и Министерством причины отзыва Основной лицензии (якобы невыполненного ЗАО «Джеруйалтын» обязательства по подготовке и согласованию технического проекта), мы считаем, что позиция Правительства и Министерства абсолютно неправомерна, поскольку соответствующий технический проект был подготовлен и согласован еще в 2007 году.

Вышеуказанные решения Правительства и Министерства нарушают права Инвестора, которые закреплены как в Законе КР «Об инвестициях», так и в ряде международных соглашений, заключенных Кыргызской Республикой, так как они создали препятствия в осуществлении нашей инвестиционной деятельности и повлекли потери вложенных инвестиций.

В связи с тем, что решения касаются отзыва Основной лицензии были приняты с существенным нарушением законодательства, ЗАО «Джеруйалтын» оспорило в суде как решения, принятые Правительством, так и решения, принятые Министерством. В настоящее время, несмотря на вышеуказанные нарушения, иск ЗАО «Джеруйалтын» об оспаривании решений Министерства был необоснованно отклонен, а иск об оспаривании решений Правительства все еще находится на рассмотрении в судах Кыргызской Республики.

В связи с этим, сообщаем Вам о том, что в случае, если по итогу вышеуказанных судебных разбирательств ЗАО «Джеруйалтын» лишится Основной лицензии либо по результатам консультаций в рамках п. 2 ст. 18 Закона КР «Об инвестициях» спор не будет урегулирован на взаимоприемлемой основе, наша компания, как иностранный инвестор, будет вынуждена использовать все имеющиеся в его распоряжении средства защиты, в том числе возбуждение инвестиционного арбитража.

В этой связи отметим, что Закон Кыргызской Республики «О недрах» прямо гарантирует возмещение убытков в случае незаконного прекращения действия лицензии. Гарантии

Consolidated Exploration Holdings Ltd.

Suite No 3-11, 3rd floor,
Capital City Building,
Independence Avenue, P.O.
Box 1137, Victoria, Mahe,
Seychelles

возмещения Инвестору причиненного ущерба содержатся также и в иных законодательных актах и международных соглашениях Кыргызской Республики. С учетом суммы уже сделанных инвестиций и возможных убытков сумма требований о возмещении ущерба может составить не менее 740 (семьсот сорока) миллионов долларов США без учета судебных расходов. Кроме того, наша компания продолжает нести убытки в связи с неопределенностью ситуации с ЗАО «Джеруйалтын», так как имеет текущие обязательства перед своими кредиторами, которые также могут быть возложены на Правительство Кыргызской Республики.

Представитель
Consolidated Exploration Holdings Ltd.
(по доверенности)



Майкл Сауер